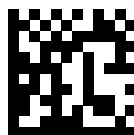


Carica del gas / Gas charge / Charge de gaz / Gasladung/  
Opladen van het gas / Carga de gas / Carga de gás /  
Φόρτιση αερίου / Nabíjení plynu / Nabíjanie plynu/  
Gázdíj / Ładunek gazu / Gassladning / Gasafgift /  
Gasavgift / Kaasumaksu



---

EL110

CONDIZIONATORE D'ARIA LOCALE  
LOCAL AIR CONDITIONER  
CLIMATISEUR LOCAL  
LOKALES KLIMAGERÄT  
PLAATSELIJKE AIRCONDITIONER  
ACONDICIONADORE DE AIRE LOCAL  
APARELHO DE AR CONDICIONADO LOCAL  
ΤΟΠΙΚΟ ΚΛΙΜΑΤΙΣΤΙΚΟ  
KLIMAAANLEGG  
APPARAT FÖR LOKAL LUFTKONDITIONERING  
LOKALT KLIMAAANLÆG  
SIIRRETTÄVÄ ILMASTOINTILAITE  
HELYI LÉGKONDITIONÁLÓ BERENDEZÉS  
MÍSTNÍ KLIMATIZÁTOR VZDUCHU  
KLIMATYZATOR LOKALNY  
LOKÁLNY KLIMATIZÁTOR



---

**DeLonghi**

**IT**

pag. 4

**EN**

page 12

**FR**

page 20

**DE**

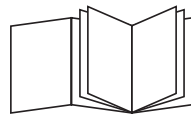
S. 28

**NL**

pag. 36

**ES**

pág. 44



**PT**

pág. 52

**EL**

σελ. 60

**NO**

sid. 68

**SV**

sid. 76

**DA**

sid. 84

**FI**

siv. 92

**HU**

old. 100

**CS**

str. 108

**PL**

str. 116

**SK**

str. 124

